MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE PFAFFENWEILER

Pfaffenweiler

‘s Gmeiblättle



Freitag, 17. März 2023 • Ausgabe 11

„Mit der Reife wird man jünger.“

Der Schriftsteller und Dichter Hermann Hesse hat diesen Satz über das Älterwerden und das Alter geschrieben – eine Ermutigung für alle, die in ihrer dritten Lebensphase noch neugierig sind auf Neues, die ihre Erfahrungen einbringen und ihr Wissen mit anderen teilen möchten. Eine Ermutigung für alle, die schon viel erlebt haben, aber noch für die Überraschungen des Lebens offen sind.

Die bisherige Leiterin des Altenwerks der Pfarrgemeinde St. Columba, Frau Brigitte Wörner, hat sich nach Jahren sehr engagierter und kreativer Arbeit aus dieser Verantwortung zurückgezogen. Zuallererst gilt ihr ein ganz herzlicher Dank für alles, womit sie zur Bereicherung des Lebens ihrer Mitbürgerinnen und Mitbürger beigetragen hat. Das lässt sich gar nicht ermessen; viele Teilnehmerinnen und Teilnehmer des Altenwerks wüssten viel zu erzählen.

Jetzt gilt es, ihr Wirken fortzuführen und zugleich nach Wegen zu suchen, wie es sich auf Zukunft hin weiterentwickeln kann. Menschen, die über 60 Jahre alt und dennoch unterschiedlichen Alters sind, die durch unterschiedliche Berufe, Erfahrungen und Lebensgeschichten geprägt sind, sollen sich angesprochen und eingeladen fühlen – auch über die Konfessionsgrenzen hinweg.

Wir laden daher am **Mittwoch, 29. März 2023,** um **17.30 Uhr**
zu einer **offenen Ideenwerkstatt** in den **Columbasaal** ein.

Alle, die Lust auf gemeinsame Erlebnisse haben, die Gemeinschaft und geselliges Beisammensein, aber auch gemeinsame Aktivitäten schätzen, die nicht aufhören wollen, sich weiterzuentwickeln und Neues zu erfahren, sind herzlich eingeladen, an diesem unverbindlichen Gespräch teilzunehmen. Wir freuen uns darauf, am Ende dieses Abends einen bunten Strauß von Wünschen und Ideen, vielleicht auch von Mitmach-Angeboten zusammenbinden zu können, der uns weiter überlegen und planen lässt.

Bürgermeister Lukas Mahler wird die Ideenwerkstatt als frischer Geist in der Gemeindearbeit moderieren und sicher auch wertvolle Denkanstöße geben.

Wir freuen uns auf Sie!

Das Gemeindeteam
von St. Columba

Für die Gemeinde Pfaffenweiler
Lukas Mahler



Telefonnummern · Notrufe · Bereitschaftdienste

Rathaus

Sprechzeiten:
Montag - Freitag 8 - 12 Uhr
Dienstag: 17 - 19 Uhr

Bürgermeister
Lukas Mahler **07664 9700-0**
rathaus@pfaffenweiler.de

Zentrale, Standesamt, Vorzimmer
Diana Treyer **9700-0**
treyer@pfaffenweiler.de

Hauptamt
Harry Schumacher **9700-12**
schumacher@pfaffenweiler.de

Bauamt
N.N. **9700-0**
bauamt@pfaffenweiler.de

Gewerbeamt, Melde- u. Passamt, Soziales, Fundbüro
Luisa Merazzi **9700-13**
merazzi@pfaffenweiler.de

Mitteilungsblatt **9700-13**
mitteilungsblatt@pfaffenweiler.de

Flüchtlingsangelegenheiten und Klimaschutz
Bonnie Vogt **9700-23**
vogt@pfaffenweiler.de

Standesamt, Rente, Grundbucheinsichtsstelle
Anja Egloff **9700-14**
egloff@pfaffenweiler.de

Rechnungsamt
Julia God **9700-20**
god@pfaffenweiler.de

Gemeindekasse
Christiane Dietsche **9700-15**
dietsche@pfaffenweiler.de

Bauhof **9700-17**

Einrichtungen

Kindergarten **66 35**
info@kindergarten-pfaffenweiler.de

Schneckentalschule **73 22**
sekretariat@schneckentalschule.de
Rektorat **61 86 47**

„´s Schneckehuus“
Kindertagespflege in anderen Räumen
Sandra Strukely **0173 93 555 06**

Batzenberghalle **70 92**
batzenberghalle@pfaffenweiler.de

Förster
Hr. Bucher (Mo-Mi) **0162 255 07 38**
juergen.bucher@lkbh.de

Flüchtlingsintegration
Hr. Saidani **07664 961 30 83**
faouzi.saidani@caritas-bh.de

Abfallwirtschaft
Fr. Kunzelmann **0761 21 87 88 17**

Grundbuchamt Emmendingen
07641 96 58 76 00

Polizei

Polizei **110**

Polizeiposten Ehrenkirchen
07633 806 180

Polizeirevier Freiburg-Süd
0761 882 4421

Jugendsachbearbeiter
Herr Eisemann **07633 806 18 20**
Herr Charhouli **07633 806 18 14**

Feuerwehr

Feuerwehr Notruf **112**

Leitstelle Feuerwehr
0761 2013 315

Notdienste

Ärztlicher Notfalldienst **116 117**

Deutsches Rotes Kreuz **112**

Augen-, Kinder- und HNO-ärztlicher Notfalldienst **116 117**

Tierärztlicher Notfalldienst
0761 722 66

Vergiftungs-Zentrale **0761 192 40**

Zahnärztlicher Notfalldienst
0761 120 120 00

Störungsdienste

badenovaNETZE GmbH
(Strom & Erdgas) **08002 76 77 67**

Vodafone (Unitymedia, KabelBW)
0221 46 61 91 00

Telekom Geschäftskunden
0800 330 11 72

Telekom Privatkunden
0800 330 20 00

Wasser - Wassermeister Herr Egloff
07664 97 00 17
0170 224 94 35

Apotheke

Freitag, 17.03.023
Hardt-Apotheke
Schwarzwaldstr. 16a
79258 Hartheim
Tel.: 07633/13355

Samstag, 18.03.2023
Apotheke am Bahnhof
Bad Krozingen
Bahnhofstr. 6
79189 Bad Krozingen
Tel.: 07633/4747

Sonntag, 19.03.2023
Tuniberg-Apotheke Munzingen
St.-Erentrudis-Str. 22
79112 Freiburg (Munzingen)
Tel.: 07664/3205

Montag, 20.03.2023
Breisgau-Apotheke Kirchhofen
Staufener Str. 1
79238 Ehrenkirchen
(Kirchhofen)
Tel.: 07633/5393

Dienstag, 21.03.2023
Schwarzwald-Apotheke
Bad Krozingen
St.-Ulrich-Str. 2
79189 Bad Krozingen
Tel.: 07633/4105

Mittwoch, 22.03.2023
Faust-Apotheke Staufen
Hauptstr. 52
79219 Staufen
Tel.: 07633/958220

Donnerstag, 23.03.2023
Bad Apotheke Krozingen
Bahnhofstr. 23
79189 Bad Krozingen
Tel.: 07633/92840

Freitag, 24.03.2023
St. Trudpert-Apotheke
Wasen 49
79244 Münstertal
Tel.: 07636/566

Redaktionsschluss:
dienstags 16.00 Uhr

Soziale Einrichtungen

Sozialstation
Mittlerer Breisgau gGmbH
Ehrenkirchen, Prälat-Stiefvater-Weg 3
07633 953 30

Beratungsstelle für ältere Menschen und deren Angehörige
Ehrenkirchen, Prälat-Stiefvater-Weg 3
07633 95 33 20

Fachstelle Sucht Freiburg, bwlv
Beratung, Behandlung
Freiburg, Basler Str. 61
fs-freiburg@bw-lv.de
0761 156 30 90

Familienwerk Sölden
Frau Karin Birk
karin.birk@familienwerk-soelden.de
07664 4058069
0176 17612624

Kath. Kirchengemeinde
Pfaffenweiler, Kirchstr. 8
ulrike.schneckenburger@kath-bom.de
Pfarrer Alois Schuler
07664 925 48 10

Ev. Kirchengde. Wolfenweiler
Schallstadt, Kirchstr. 10
wolfenweiler@kbz.ekiba.de
Pfarrerin Christine Heimburger
07664 65 19

Hospizbewegung
Breisgau-Hochschwarzwald e.V.
0160 96 84 20 20

SOS Hilfe für Familien e.V.
Kleiderstube
in Ehrenkirchen-Norsingen,
Bundesstr. 11
0160 5520293
Kontaktperson für Pfaffenweiler:
B. Gutgsell, **7663**
Kleider/Spenden gerne erwünscht.

Tafelladen
Bad Krozingen, Bahnhofstr. 4 a
07633 923 15 61

Impressum:
Herausgeber: Gemeinde Pfaffenweiler, Rathausgasse 4, 79292 Pfaffenweiler, Telefon 07664 97000, Telefax 9700-33, Internet: www.pfaffenweiler.de
Textannahme (redaktioneller Teil): mitteilungsblatt@pfaffenweiler.de Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeister Lukas Mahler o.V.i.A.
Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,
Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de

Amtliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung

Am Mittwoch, 22. März 2023 um 19:00 Uhr findet im Foyer der Batzenberghalle eine öffentliche Gemeinderatssitzung statt.

Tagesordnung

1. Antrag des Gemeinderats Johannes Dischinger auf Ausscheiden aus dem Gemeinderat aus einem wichtigen Grund
2. Verpflichtung des nachrückenden Gemeinderats Marc Timmerhoff
3. Bestellung eines neuen Mitglieds für den Sozial- und Umweltauschuss
4. Bestellung eines neuen Mitglieds für den Technischen Ausschuss
5. Frageviertelstunde
6. Niederschrift der öffentlichen Gemeinderatssitzung vom 23.02.2023,
   hier: Genehmigung
7. Bekanntgabe der Beschlüsse aus der nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung vom 23.02.2023
8. Beratung und Beschlussfassung über die Gründung einer eingetragenen Genossenschaft „Ärztehaus Pfaffenweiler eG“
9. Beratung und Beschlussfassung über die Einrichtung eines Waldkindergartens in Pfaffenweiler
10. Beratung und Beschlussfassung über die Haushaltssatzung 2023
11. Eigenbetrieb Wasserwerk und Novellierung des Eigenbetriebsrechts: Beratung und Beschlussfassung zur Anwendung der Eigenbetriebsverordnung-Doppik ab dem Wirtschaftsjahr 2023
12. Beratung und Beschlussfassung über den Antrag der Batzenberger Winzerkapelle auf einen Sonderzuschuss für die Teilnahme am internationalen Blasorchesterwettbewerb „Flicorno d'Oro“ in Riva del Garda
13. Anfragen, Wünsche und Anträge aus dem Gemeinderat
14. Bekanntgaben und Verschiedenes

Alle interessierten Einwohnerinnen und Einwohner sind hierzu herzlich eingeladen.

Die Beratungsunterlagen zur Sitzung können vorab von interessierten Bürgerinnen und Bürgern auf unserer Ratsinformationsseite
https://pfaffenweiler.ris-portal.de

heruntergeladen werden.

gez.
Lukas Mahler, Bürgermeister

Das Rathaus informiert

Photovoltaik-Kampagne Pfaffenweiler

Mit Sonnenstrom unabhängiger werden

Die Photovoltaik-Kampagne der Gemeinde Pfaffenweiler ist mit einer erfolgreichen Auftaktveranstaltung am 13.03.2023 gestartet. In der kommenden Woche finden zwei weitere Veranstaltungen statt:

- **Der Vortrag „Energiewende selbst gemacht – so einfach ist Balkonsolar“ findet am Dienstag, den 21.03.2023 um 19:00 Uhr im Foyer der Batzenberghalle statt. Im Anschluss findet eine Bewirtung durch den Klimabeirat statt.**
- **Am 24.03.2023 findet eine Vor-Ort-Besichtigung zu bestehenden Photovoltaik-Anlagen statt. Treffpunkt ist um 16:00 Uhr vor dem Rathaus. Anmeldung erforderlich: www.pfaffenweiler.de/PV-Kampagne Außerdem bitten wir Sie eine FFP2-Maske mitzubringen.**

Informationen rund um die Kampagne sowie alle Veranstaltungstermine finden Sie auf der Homepage der Gemeinde: www.pfaffenweiler.de/PV-Kampagne



Reklamationen bei der Müllentsorgung

Bitte wenden Sie sich bei Problemen bei der Abholung des Abfalls an die Abfallwirtschaft des Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald unter 0761/2187-9707 oder per Mail an alb@lkbh.de. Dies betrifft jedoch nur den Restmüll, Biomüll, Sperrmüll und die Papiertonne.
Für die Sammlung des Gelben Sackes ist nicht die Abfallwirtschaft des Landkreises, sondern das Duale System Deutschland GmbH zuständig. Bitte wenden Sie sich bei Problemen bei der Abholung des Gelben Sackes direkt an die REMONDIS AG & Co. KG unter dem Service-Telefon 0800/122 32 55 oder 0761/5150995.

Soziale Einrichtungen

Eltern-Kind-Treffen

Zwangloses Treffen für Mütter, Väter und Großeltern mit Säuglingen und Kleinkindern bis zu 3 Jahren.
Der Schwerpunkt in der Zusammenkunft liegt in der Beschäftigung mit den Kindern. Während die Kinder im gleichen Raum spielen, ist ein Erfahrungsaustausch entsprechend Euren Interessen und Kennenlernen möglich.
Das Treffen findet einmal wöchentlich statt.

Treffpunkt: Columbasaal
Zeit: Donnerstag, 9:30 Uhr bis 11:00 Uhr
Erster Termin: 23.03.2023

Es fallen keine Gebühren an. Um das Mitbringen einer Matte oder Krabbeldecke wird gebeten.

Ansprechpartner: Kassandra Noack (016097578490) und Karina Graber (01758730305)

Wir freuen uns auf Euch!

Jugendraum

Öffnungszeiten Schnecken-Stüblii

- **Dienstag, Mittwoch und Donnerstag ab 17:00 Uhr**
- **Freitag ab 19:00 Uhr**

Das Schnecken-Stüblii ist für alle Jugendlichen ab **10 Jahren** geöffnet.

Liebe Jugendliche,
das Schnecken-Stuebliii veranstaltet am 24.03.2023 von 17-19 Uhr eine Grafitti-Aktion im Jugendraum.
Gerne möchten wir gemeinsam mit Euch die Wände im Jugendraum neu gestalten.

Wir freuen uns auf Euch!

Das Jugendraum-Team

Fundsachen

Folgende Gegenstände sind auf dem Rathaus abgegeben worden:

- Strickmütze
- einzelner Schlüssel mit Anhänger
- Walkie-Talkie

Die Fundsachen können im Rathaus, Zimmer I, zu den üblichen Öffnungszeiten abgeholt werden.

Neues aus Jasper

Gastfamilie gesucht

Wir suchen für Paige Kendall, eine 21jährige Studentin aus unserer Partnerstadt Jasper, eine Gastfamilie.

Lukas Mahler konnte sie diese Woche bereits über Zoom als sehr sympathische und zielstrebige junge Frau kennenlernen.

Sie wird uns ab Mai 2023 bis mindestens Juli 2023 besuchen und hier in der Umgebung Praktika durchführen.

Der Aufenthalt in örtlichen Gastfamilien ist eine wesentliche Säule unserer lebendigen Partnerschaft. Daher freuen wir uns sehr, wenn wir auch Paige für den angesprochenen Zeitraum von mindestens 3 Monaten das Zusammenleben mit einer Gastfamilie bieten können.

Melden Sie sich also gerne direkt bei mir, wenn das für Sie denkbar ist oder Sie weitere Fragen haben!

Lukas Mahler
Bürgermeister

Glückwünsche

Herzlichen Glückwunsch!

Georg Malosczyk	17.03.2023	75 Jahre
Marlis Linder	22.03.2023	80 Jahre

Die Gemeinde gratuliert - auch denjenigen, die nicht genannt werden wollen - recht herzlich und wünscht für die Zukunft alles Gute.

Polizeimitteilungen

Gefälschte Sicherheitshinweise

Sie laden sich ein Programm oder ein Spiel auf Ihren PC und beim Herunterladen erscheint plötzlich die Meldung, dass Ihr Rechner mit einem Virus infiziert ist. Diese Meldung ist eine Online-Falle. Sie soll Ihnen Angst machen und Sie in der Folge dazu bringen, den eigentlichen Virus herunterzuladen.

Dieser steckt nämlich meistens in der angepriesenen Lösung. Seien Sie also skeptisch. Sollte Ihr PC mit einem Virus infiziert sein, erhalten Sie diese Meldung von Ihrer Anti-Viren-Software – nicht von dem Spiel oder Programm, das Sie gerade herunterladen.

Haben Sie weitere Fragen oder möchten Sie sich beraten lassen, so melden Sie sich gerne über **freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de**.

Wir möchten, dass Sie sicher leben!

Ihr Polizeipräsidium Freiburg
POLIZEI BADEN-WÜRTTEMBERG
POLIZEIPRÄSIDIUM FREIBURG

Politik

Jahreshauptversammlung CDU-Ortsverband

In der Mitgliederversammlung am 02. März 2023 wurde der Generationswechsel vollzogen. Nach über 30 Jahren an der Spitze des Ortsverbandes wurde Dieter Hanser zum Ehrenvorsitzenden ernannt.
Zu seinem Nachfolger und somit neuen Vorsitzenden wählten die Mitglieder mit einstimmigem Votum
Herrn Niklas Samuel.

Die Gründer des CDU-Ortsverbandes Fritz Gutgsell, Eugen Bösch, Alfons Matthiß und Heinz Hüppe wurden für ihre über 50-jährige Treue geehrt.

Schwerpunkt der politischen Arbeit in den kommenden Monaten sind die Kommunalwahlen im Mai 2024.

CDU-OV Pfaffenweiler

VEREINSMITTEILUNGEN

Vereinsvorständesitzung

Liebe Vereinsvorsitzende,

unsere nächste Vereinsvorständesitzung findet am **24. März um 20 Uhr im Feuerwehrhaus** statt.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Bericht des Kassierers
3. Bericht der Kassenprüfer
4. Entlastung des Vorstandes
5. Vorschau Schnecke-Fescht 2023
6. Termin Schnecke-Fescht 2024
7. Sonstiges
8. Wünsche und Anträge

Wir freuen uns auf eine zahlreiche Teilnahme.

Fabian Linsenmeier
1. Vorsitzender der Vereinsgemeinschaft

Batzenberger Winzerkapelle

BLÄSERJUGEND

Am **kommenden Samstag, 18.03.**, findet die Prüfung für die Jungmusikerleistungsabzeichen in Bronze und Silber in Herbolzheim statt.
Die angemeldeten Teilnehmer*innen fahren um 10.00 Uhr ab.
Wir wünschen allen viel Erfolg und drücken die Daumen!

Abends spielen sie dann im Jugendorchester, das unser **Jahreskonzert der Batzenberger Winzerkapelle** eröffnen wird, wozu wir Sie alle einladen:

Am Samstag, 18. März um 19.30 Uhr in der Batzenberghalle unter der Leitung von Nicholas Reed.
Eintritt: 8,- Euro

Wir laden Sie gerne zum Abendessen ab 18.30 Uhr ein.

Sie können wählen zwischen Schäufele mit Kartoffelsalat oder Pellkartoffeln mit Bibilischees.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ihre Batzenberger Winzerkapelle e.V.

Batzenberg Biester e.V.

Einladung der Batzenberg Biester Pfaffenweiler zur Jahreshauptversammlung am 31. März 2023

Hiermit möchten wir alle Mitglieder und die, die es noch werden wollen, sowie alle Freunde und Interessierte ganz herzlich zu unserer Jahreshauptversammlung einladen.

Termin: Freitag, 31.03.2023 um 20.00 Uhr im Foyer der Batzenberghalle in Pfaffenweiler.

TOP:

1. Begrüßung durch den Vorstand
2. Tätigkeitsbericht
3. Kassenbericht
4. Bericht Kassenprüfer
5. Entlastung Kassierer und Vorstandschaft
6. Anträge
7. Verschiedes

Auf Ihr/Euer Kommen freuen sich die Batzenberg Biester.

Die Vorstandschaft

Sportschützen

Erfolgreiche Schützenjugend

Die Kreismeisterschaften haben begonnen und unsere Jugend hat sich erfolgreich der Herausforderung gestellt. Mattis Schweizer und Lauri Joos haben mit dem Luftgewehr jeweils in ihren Altersklassen den dritten Platz erreicht. Cornelius Henninger ist in der Schülerklasse sogar Kreismeister mit der Luftpistole geworden.

Herzlichen Glückwunsch und weiterhin gut Schuss.



Nach der Siegerehrung (von links): Mattis Schweizer, Cornelius Henninger und Lauri Joos
Foto: Christina Henninger

Turnverein

Erinnerung Jahreshauptversammlung

Wir möchten an die **heute, 17.03. um 20 Uhr** stattfindende Jahreshauptversammlung **in der Turnhalle** erinnern.

Alle Mitglieder, Freunde und Gönner sind herzlich eingeladen.

TURNVEREIN 1923 e. V. PFAFFENWEILER

VfR Pfaffenweiler

VfR aktive Mannschaft

RÜCKRUNDENSTART VON BEIDEN MANNSCHAFTEN GELUNGEN

SV Ebnet II – VfR Pfaffenweiler II 1:3
Tore: 2 x Lukas Pyka, Lukas Bührer

SV Ebnet – VfR Pfaffenweiler 0:5
Tore: 2 x Milan Dischinger, Justin Rönsch,
Steffen Wörner, Tim Hermann

Bericht zum Spiel

Der VfR feierte mit einem 5:0 Sieg einen gelungenen Start nach der Winterpause.
Milan Dischinger machte in der 25. Minute das 1:0 des Teams von Trainer Jürgen Andres perfekt. Der VfR führte zur Halbzeit knapp mit einem Tor Vorsprung. Justin Rönsch brachte den Ball zum 2:0 zugunsten des VfR Pfaffenweiler über die Linie (46.). Für das 3:0 des VfR Pfaffenweiler sorgte Dischinger, der in Minute 64 Minute zur Stelle war. Steffen Wörner vollendete zum vierten Tagestreffer in der 80. Spielminute. Tim Hermann stellte wenige Minuten vor dem Schlusspfiff den Stand von 5:0 für den VfR Pfaffenweiler her (87.). Am Ende schlug der VfR Pfaffenweiler SV Ebnet auswärts.

Der Sieg über SV Ebnet, bei dem man ohne Gegentreffer blieb, lässt den VfR Pfaffenweiler von Höherem träumen. Der VfR Pfaffenweiler verbuchte insgesamt sieben Siege, vier Remis und vier Niederlagen. Durch den klaren Erfolg über SV Ebnet ist der VfR Pfaffenweiler weiter im Aufwind.

Vorschau zum kommenden Wochenende

Sonntag 19.03.2023 12.30 Uhr
VfR Pfaffenweiler II – SV Munzingen II
Durch den Sieg am vergangenen Wochenende schaffte die zweite Mannschaft den Sprung auf einen sehr guten vierten Tabellenplatz. Zum heutigen Spiel trifft die Mannschaft von Trainer Ralf Maier auf den Tabellendritten aus Munzingen. Ein wahres Spitzenspiel findet um 12.30 Uhr statt. Mit einem Sieg ist der zweite Platz möglich.

Sonntag 19.03.2023 15.00 Uhr
VfR Pfaffenweiler – SV Munzingen
Auch die erste Mannschaft steht vor einem Spitzenspiel. Mit dem SV Munzingen kommt der Tabellenfünfte ins Schneckental. Die Tabelle in der Staffel ist ganz eng. Mit 28 Punkten steht die Mannschaft auf dem sechsten Tabellenplatz hat aber nur drei Punkte Rückstand auf den dritten Platz. Gelingt der Mannschaft die Überraschung und der Sprung weit nach vorne?

Beide Mannschaften freuen sich auf zahlreiche Zuschauer.

Spieltermine Jugend

Freitag, 17.03.2023
E1-Junioren
18:00 Uhr **SG Batzenberg** – ESV Freiburg
Spielort: Pfaffenweiler

C-Junioren
18:30 Uhr Spvgg. Buggingen/ Seefelden - **SG Batzenberg**
Spielort: Buggingen

Samstag, 18.03.2023
E3-Junioren
11:00 Uhr **SG Batzenberg** – ESV Freiburg
Spielort: Ebringen

D-Junioren
12:00 Uhr SG Ehrenkirchen - **SG Batzenberg**
Spielort: Ehrenkirchen

E2-Junioren
12:30 Uhr Alem. Freiburg Zähringen - **SG Batzenberg**
Spielort: Zähringen

A-Junioren
15:00 Uhr SG Auggen - **SG Batzenberg**
Spielort: Auggen

B-Junioren
15:00 Uhr **SG Batzenberg** – SG Gutach
Spielort: Pfaffenweiler

Dienstag, 21.03.2023
A-Junioren Bezirkspokal
18:30 Uhr **SG Batzenberg** – JFV Tuniberg
Spielort: Wolfenweiler

Volkshochschule

210701 **Dekorative Kunst mit Makramee gestalten**
Mittwoch, 22.03.2023, 09.00–13.00 Uhr,
Schlossscheune Ebringen

409720 **Italienisch A1.2** - Fortgeschrittene
12x ab Montag, 27.03.2023, 18.30–20.00 Uhr,
Johann-Philipp-Glock-Schule

409721 **Italienisch A1.1** - Anfänger
12x ab Montag, 27.03.2023, 20.00–21.30 Uhr,
Johann-Philipp-Glock-Schule

301713 **Face Yoga - ONLINE**
ab Dienstag, 18.04.2023, 5x, 20.30–21.30 Uhr,
€ 30,00

305701 **Spargel - klassisch und modern** - Kochkurs
Donnerstag, 27.04.2023, 18.00–21.30 Uhr,
Johann-Philipp-Glock-Schule

210702 **Windlicht /**
Blumenampel mit Makramee gestalten
Mittwoch, 10.05.2023, 09.00–13.00 Uhr,
Schlossscheune Ebringen

Das Programmheft
für das Frühjahr-/Sommersemester 2023
liegt im Rathaus aus.

Für alle Veranstaltungen ist eine Anmeldung erforderlich:
VHS Südlicher Breisgau Tel. 07633-926512,
Email: sutter@vhs-bad-krozingen.de oder
www.vhs-bad-krozingen.de
Ansprechpartnerin: Christa Sutter

Kirchennachrichten

Seelsorgeeinheit Batzenberg-Obere Möhlin - Gemeinde St. Columba

Pfarrbüro St. Columba, Kirchstraße 8, 79292 Pfaffenweiler, Tel. 07664 92548-10, Fax 07664 92548-29
Öffnungszeiten:
Dienstag und Mittwoch, 10-12 h; Donnerstag, 15-18 h

Samstag, 18.3.
18:30 Uhr Vorabendmesse in Schallstadt

Sonntag, 19.3.
10:30 Uhr Hl. Messe in Pfaffenweiler

Montag, 20.3.
19:00 Uhr Hl. Messe zum Fest des Hl. Josef

Mittwoch, 22.3.
15:00 Uhr Rosenkranz
20:00 Uhr Spurensuche in Schallstadt

Einladung zum Begegnungs-Nachmittag

Dienstag, den 28. März um 13:30 Uhr im Columbasaal, Pfaffenweiler
Die Referentin, Schw. Bernadett-Maria Schenk, Schönstatt-zentrum Oberkirch, gibt Impulse zum Thema: **„DIR Raum geben in mir – im Miteinander"**
Ende um 17:00 Uhr mit einem Gottesdienst.
In der Pause gibt es Kaffee und Kuchen (Unkostenbeitrag: 6,50 €).
Anmeldung wenn möglich bis 25.03. an Evelyne Scheffels, Tel. 07664 600447 oder per E-Mail: elmasi-scheffels@web.de (Kurzentschlossene sind herzlich willkommen).
Alle Frauen sind herzlich eingeladen! - Offene Veranstaltung -

Ausführlichere Informationen zu weiteren Gottesdiensten und allen Veranstaltungen der SE finden Sie auf der Homepage (www.kath-bom.de) oder im Pfarrbrief.

Aus der Nachbarschaft

TV Wolfenweiler-Schallstadt e.V.

Liebe Theaterfreunde des Turnvereins Wolfenweiler-Schallstadt e.V.,

morgen geht es los: die Theaterpremiere von „...und morgen kommt der Papst" findet statt.
Der Kartenvorverkauf endet am Samstag, den 18.03. um 12.00 Uhr.

Für folgende Termine können Sie Karten an der Abendkasse erhalten:
Samstag, 18.03.2023
Sonntag, 19.03.2023
Freitag, 24.03.2023

Um keine böse Überraschung zu erleben, können Sie per Mail (birgit.m@tv-wolfenweiler-schallstadt.de) oder telefonisch (01606705438) Karten reservieren, vorausgesetzt ist eine Kaufzusage.

Aus Fairnessgründen bitten wir Sie, nach Hallenöffnung für maximal zwei weitere Personen Plätze zu reservieren. Danke!

Wir freuen uns auf vier unterhaltsame Abende.

Ihr Turnverein Wolfenweiler-Schallstadt e.V.

Kindersachenmarkt

Am Sonntag, den 19.03.2023 findet ein Kindersachen-markt in der Kirchberghalle Ehrenkirchen
von 14 - 16.30 Uhr statt.
Besuchen Sie über 100 Anbieter*innen und genießen Sie Snacks und Getränke.





Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Str. 45 · 78333 Stockach · Tel. 077 71 /9317 11
info@primo-stockach.de · **www.primo-stockach.de**

PRIMO
Verlag | Druck | Service

REZEPT-IDEE DER WOCHE ...

WIRSING-HACKFLEISCHTOPF AN CHINAKOHL-KARTOFFELRÖSTI UND RADIESCHEN-APFEL-KAROTTEN-SALAT

ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

WIRSING-HACKFLEISCHTOPF
1/2 Wirsing-Kopf, in Streifen geschnitten
2 EL Olivenöl
1 Zwiebel, in kl. Würfel geschnitten
2 TL Chiliflocken
1 TL Kurkuma
1 TL Paprikapulver, edelsüß
1 Bio-Zitrone
500 g Hackfleisch, gemischt
280 ml Gemüsefond
4 ELCrème fraîche
Salz, Pfeffer

CHINAKOHL-KARTOFFELRÖSTI
600 g festkochende Kartoffeln
2 Eier
2 EL Saure Sahne (oder Schmand)
2 EL Speisestärke
2 EL Pflanzenöl
400 g Chinakohl, in Streifen geschnitten
Salz
Pfeffer
Muskat, gemahlen
100 geriebener Bergkäse oder Emmentaler

RADIESCHEN-APFEL-KAROTTEN-SALAT
80 g Radieschen
80 g Apfel
60 g Karotten
60 g Zwiebel, in Würfelchen geschnitten
etwas Butter
100 g Saure Sahne
Salz, Pfeffer
2 Schuss Zitrone

ZUBEREITUNG

WIRSING-HACKFLEISCHTOPF:
Einen Topf mit Wasser zum Kochen bringen. Die Wirsingstreifen 2-3 Minuten in das wallende Wasser legen, dann herausnehmen, absieben und mit kaltem Wasser abschrecken. Beiseite stellen. Die Zwiebelwürfel langsam anschwitzen. Das Hackfleisch zugeben und goldbraun rösten. Chili, Kurkuma und Paprikapulver zuletzt mitrösten. Zitronenzeste abreiben und zugeben. Nun den Wirsing dazu und alles behutsam vermengen. Mit dem Gemüsefond ablöschen. Rund 15 Minuten mit geschlossenem Deckel köcheln lassen - der Wirsing sollte gar, aber nicht zerkocht sein. Crème fraîche unterrühren. Mit Salz und Pfeffer abschmecken.

CHINAKOHL-KARTOFFELRÖSTI:
Ofen auf 200°C Umluft vorheizen. Ein kleines Backblech (ca. 40X40 cm) mit Backpapier belegen (alternativ: Backblech ohne Backpapier mit Öl bepinseln). Kartoffeln waschen und ca. 10 Minuten in Salzwasser halbgar kochen. Anschließend schälen, etwas abkühlen lassen und grob raspeln. Die Eier mit dem Sauerrahm, der Stärke und dem Öl verquirlen. Mit den Kartoffeln und dem Chinakohl vermengen. Mit Salz, Pfeffer und Muskat würzen. Die Chinakohl-Kartoffel-Masse auf das Blech geben und glatt streichen. Im vorgeheizten Ofen bei 200°C Umluft ca. 35 Minuten goldbraun backen. 5 Min. vor Ende der Backzeit noch den Käse auf das Rösti geben. Fertig backen. Anschließend Blech herausnehmen. Rösti in 8 gleich große Stücke schneiden (je Portion = 2 Röstistücke)

RADIESCHEN-APFEL-KAROTTEN-SALAT:
Radieschen putzen, Apfel entkernen, beide in schmale Streifen schneiden, Karotten schälen und fein raspeln. Die Zwiebel-Würfel in einer Pfanne mit Butter anschwitzen, Radieschen, Apfel, Karotten ganz kurz darin schwenken. In eine große Schüssel die Saure Sahne geben, mit dem Inhalt der Pfanne vorsichtig mischen, mit Salz, Pfeffer und Zitrone abschmecken. In 4 Salatschälchen portionieren.

TIPPS & TRICKS

Kräftige Aromen wie Paprikapulver, Thymian und Curry passen zum Würzen von Wirsing immer, will man es milder haben, dann empfehlen sich frisch geriebene Muskatnuss, etwas Sahne sowie Petersilie und/ oder Schnittlauch. Im Kühlschrank hält sich Winterwirsing gut zwei bis drei Wochen; Sommerwirsing ist zarter, deshalb sollte man ihn nur maximal zwei bis drei Tage im Gemüsefach aufbewahren. Die Blattrippen von Chinakohl sind so zart, dass man sie problemlos mit zubereiten kann.

PRIMOVERLAG
Heimat, Deine Blättle.

LASSEN SIE ES SICH SCHMECKEN!

102023

PRIMO-RÄTSELSPASS

SILBENRÄTSEL

Aus den Silben **ab - auf - be - ber - bir - brenn - chas - chen - dal - di - dun - eid - en - end - ent - fall - fluss - ge - ge - ge - gen - grat - gung - ha - halb - kel - kunst - land -lich - lieb - ma - ma - mein - mit - ne - nord - rueck - sam - schi - schul - schwung - sen - sis - stern - sto - te - tel - ter - ti - treib - un - ver - waech - waeld - wehr - wei - wie** sind 21 Wörter zu bilden, deren fünfte und siebte Buchstaben, jeweils von oben nach unten gelesen, ein Zitat von Aristoteles ergeben.

1. kroatische Küstenlandschaft
2. Entwässerungsleitung
3. Boom
4. Aufpasser, Aufseher, Hüter
5. ewig
6. langsamer Ruin
7. Polarstern
8. Zwielicht
9. eine Falschaussage
10. Begriff der Optik (Linsen)
11. Wirbelsäule
12. Geländeform
13. Widerstand
14. Fahrgestell
15. Bitte um Verzeihung
16. ugs.: Flugzeug
17. ostpreußische Landschaft
18. Gehölz, Hain
19. durch Fakten belegt
20. Freund von Bildergalerien
21. Kerosin, Benzin

Lösung: 1. Dalmatien, 2. Abfluss, 3. Aufschwung, 4. Waechter, 5. unendlich, 6. Verfall, 7. Nordstern, 8. Halbdunkel, 9. Meineid, 10. Brennweite, 11. Rueckgrat, 12. Mittelgebirge, 13. Gegenwehr, 14. Chassis, 15. Entschuldigung, 16. Maschine, 17. Samland, 18. Waeldchen, 19. bewiesen, 20. Kunstliebhaber, 21. Treibstoff – „Auch das Denken schadet bisweilen der Gesundheit."

DEIKE PRESS

Wir *danken* allen,
die unserer lieben Mutter und Oma



Irmtraud Zimmermann
geb. Schuble
* 2.11.1939 † 5.2.2023

im Leben Freundschaft und Achtung schenkten,
sich mit uns in stiller Trauer verbunden fühlten
und ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise
zum Ausdruck brachten.

Roland, Ute und Brigitte mit Familien und alle Angehörigen

Pfaffenweiler, im März 2023

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir

Pflegefachkräfte (Voll- / Teilzeit) und

Pflegehelfer*innen (30 - 80 %)

ASB Haus Batzenbergblick
Basler Str. 84, 79227 Schallstadt
Tel.: 07664/ 61398-605
Joerg.zuflucht@asbsuedbaden.de

Junges Ärzteehepaar
sucht ein neues Zuhause gerne in Pfaffenweiler zu kaufen über
Postbank Immobilien GmbH | Tel. 0761/21765-161

Wohnen & Gewerbe in einer Whg. in Pfaffenweiler
3-Zi.-DG-Wohnung, 2. OG, Balkon, EBK, 111 m², 1.170 € KM, 300 € NK, 30 € Stellpl., sog. Betriebsleiterwohnung, Anmietung nur mit Gewerbeschein, **ab 01.03.**

alaka.harkort@web.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944 - 36160 • www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

www.primo-stockach.de

Äpfel
Gemüse
Dosenwurst
Asal
Säfte
Fruchtaufstriche
Bauernbrot (Sa.)
Müsli
Flammenkuchen
Mehl
Käse
Kartoffeln
Eier
Sirup
Salate
Blumen
je nach Saison.....

das Wochenende vom 24.3 - 25.3 haben wir geschlossen

schöne Frühlingsblumen

Öffnungszeiten
Die. und Fr. 9.00 Uhr - 12.30 Uhr
15.00 Uhr - 18.00 Uhr
Samstag 9.00 Uhr - 12.30 Uhr

Kirchhofer Weg 7
79292 Pfaffenweiler
Tel. 504398
oder 8950

Bosch's Hoflädeli
Obst, Gemüse und vieles mehr...



ENERGIEWENDE MITGESTALTEN

Finde deinen Job mit Zukunftsperspektive bei uns!
Als Großhändler für ganzheitliche Solarsysteme ist TRITEC seit über 30 Jahren auf die Planung und den Vertrieb von Photovoltaik-Systemen spezialisiert.





Um der starken Marktnachfrage gerecht zu werden, suchen wir **ab sofort Verstärkung** (m/w/d) in Voll- und Teilzeit für folgende Bereiche:

Sachbearbeitung / Auftragsabwicklung

Sachbearbeitung / Einkauf

Sachbearbeitung / Finanzbuchhaltung

Speditionskaufmann/ -kauffrau / Disponent

Gebietsverkaufsleitung Region Baden

Marketing-Assistenz

Informationen zu den einzelnen Stellen unter:
www.tritec-energy.com/unternehmen/karriere/

Wir haben Dein Interesse geweckt?
Dann sende Deine Bewerbung gerne per E-Mail an:
bettina.huetter@tritec-energy.com
Tel.: 07664 50890-47

TRITEC
ENERGY FOR A BETTER WORLD

TRIENERGY Deutschland GmbH
Fischerinsel 1
D – 79227 Schallstadt
info@tritec-energy.com
www.tritec-energy.com

„Gemeinsam werden schwere Wege leichter“

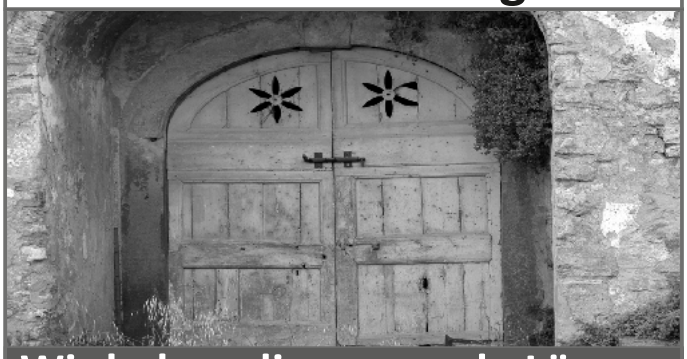
Bestattungen Engler-Burgert
seit 1880 in der Familie

Münstertal 07636 1343
Staufen 07633 8070323
Bad Krozingen 07633 9381122
Schallstadt 07664 6531

herzlich · mitfühlend · kompetent

www.bestattungen-engler-burgert.de

Renovieren nicht vergessen!



Wir haben die passende Lösung

Welte
GLAS | FENSTER | INSEKTENSCHUTZ

In den Sauermatten 14
79249 Merzhausen
Tel. 0761 - 400 570
www.welte-fenster.de

Den Frühling anziehen!!!

Die neue Mode ist da...

fröhliche Farben, bequem und schick
Blusen, Shirts, Sommerkleider
leichte Jacken

Hosen
gute Passform,
diverse Längen,
Qualitäten
und Farben

Textilecke

Regina Dischinger, Hauptstr. 32a, 79227 Schallstadt-Mengen, Tel. 07664/3419



Immobilienverkauf?

IB BAUM Immobilien

Gerne unterstütze ich Sie.
Tel: **0171 - 738 57 58**
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)
baum-immobilien.de
s.butkus@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich



Das „Schnecke-Fescht“ wurde für den Kuckuck Award 2023 nominiert!

JETZT ABSTIMMEN UND WEITERSAGEN !

Helft uns den „kuckuck“ für das „Fest des Jahres“ zu gewinnen
und gebt Eure Stimme für unser
beliebtes und traditionelles „Schnecke-Fescht“ ab!

Zum Voting geht es hier:
https://www.kuckuck-award.de/profil/show/schnecke-fescht

Die Abstimmung läuft bis zum 23.04.2023

